

MTG
ZNU DA 2



ENGLANDER

Lieferschein Nr. 21/032

Frachtbrief ADSp

Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
Italy

9/10 00709

Abholadresse:
Sped. Claas GmbH
Lager MTG
Eiershäuser Str. 53
35713 Eschenburg-Eibelshausen

163152

Fax erl.	
Fahrzeug	
Lagerliste	
Verrechnung	

Abholung
22.01.2021

180286-118
5010979723

quantity Menge	pal.-quantity Palettenanzahl	description Artikel	cat.-no.	order-no. Auftrags-Nr.	weight/kg Gew./kg	pal.-no. Paletten-Nr.
16.000	1	Ölrüssel 2517050300		5500038966	352	201303
16.000	1	Ölrüssel 2517050300		5500038966	352	201315

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 32000
Quantità effettiva: r
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 2
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 27/01/21
Firma:

2

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo:
Firma:

704

goods unloaded:
Ware erhalten
Unterschrift: in Druckbuchstaben:

goods unloaded:
Ware erhalten:
delivery terms: free house-duty paid
Lieferbedingungen: frei Haus-verzollt ab Lager Claas

Your partner for a perfect production
www.englander.co.il

Ordine di trasporto / Transport Order



Sender / Mittente
 VAT-ID-No. / N° partita IVA
MTG LAGER SPEDITION CLAAS
EIERSHAEUSER STR. 53
D-35713 ESCHENBURG

Date / Data
22-JAN-2021



Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)

Order Code / Ordine di trasporto
ZNV-EC-1149713

Consignee / Destinatario
 VAT-ID-No. / N° partita IVA
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

Delivery terms / Condizioni di trasporto
 free domicile franco dom.
 Cleared sdoganato
 taxes paid dazi pagati.
 duty paid dir. dog. pag.
 others altri

Terminal address / Indirizzo terminale
DHL FREIGHT GMBH
KOBLENZ
AUGUST-HORCH-STRASSE 2-4
D-56070 KOBLENZ
 Tel:
 Fax:

EXW

Additional transport insurance / Assicurazione complementare
 yes sì
 no no

Terminal reference / Numero di dossier
0221010975629

Delivery address / Indirizzo di consegna della merce

Currency / Valuta
 Value for insurance / Valore da assicurare
No. 1

Customer's reference / Riferimenti del cliente
TMP-TNW-249299

Terminal of arrival / Terminal di destinazione
BARI

Contact tel. / Numero telefonico
+ 39 / 80 5315811

Marks and numbers / Marche e numeri	Quantity / Quantità	Packing / Imballaggio	Description of goods / Descrizione della merce	Customs' tariff number / Tariffa doganale	Gross weight in kg / Peso lordo in kg	Value (with currency) / Valore (con valuta)
	2	PLE	PARTS PARTS		704.0	

EX WORKS				Payable weight in kg / Peso tassabile in kg	Total gross weight in kg / Totale peso lordo in kg
Dim.	x	cm x	cm x	cm = 1.440m³	0.00 LM
				704.00	704.0

Special consignments / Richieste particolari

Special instructions / Istruzioni particolari

Enclosures / Allegati

Collection at sender / Ritiro dal mittente
 Date / Data
 Time / Orario

Delivery to consignee / Consegna al destinatario
 Date / Data
 Time / Orario

Driver's signature / Firma dell'autista
 Consignee's signature / Firma del destinatario

IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.

Consignee's name in block letters / Nome di chi firma in stampatello

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
 Stamp and signature of sender / Timbro e firma del mittente
70026 Modugno (BA)
27 GEN 2021
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Proof of delivery (to be filed at arrival terminal)